

## BLUETOOTH® EARPHONES

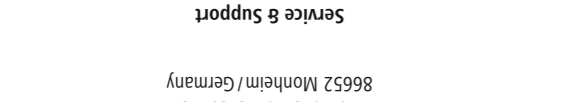
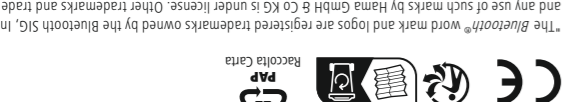
### “Action One”

- GB Warnings and safety instructions
- D Warn- und Sicherheitshinweise

- F Avertissements et consignes de sécurité
- E Advertencias e instrucciones de seguridad
- NL Waarschuwngen en veiligheidsinstructies
- I Indicazioni di avvertimento e sicurezza
- PL Ostrzeżenia i wskazówki bezpieczeństwa
- H Biztonsági előírások és figyelemztetések
- RO Avertizări și instrucțiuni de siguranță
- CZ Výstražné a bezpečnostní pokyny
- SK Výstražné a bezpečnostné upozornenia
- P Warnings- och säkerhetshänvisningar
- RUS Правила техники безопасности
- BG Предупредителни указания и инструкции за безопасност
- GR Υποδείξεις ασφαλείας και προειδοποιήσεις
- TR İkaz ve güvenlik uyarıları
- FIN Varoitukset ja turvaohjeet



is subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applicable. All listed brands or trademarks of the manufacturing companies, factory and commission marks, names and those of their respective owners. The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and used here by Hama GmbH & Co KG in under license. Other trademarks and trade



#### NL Waarschuwngen en veiligheidsinstructies

#### Waarschuwing

- Neem de tijd in lees alleerst de onderstaande aanwijzingen en instructies volledig door.
- Informatie over het gebruik van het product vindt u in de elektrische handleiding.
- De volledige, uitvoerige handleiding is onder het volgende internetadres beschikbaar: support.hama.com

#### 1. Verklaring symbolen van de kenmerken van het product

--- Het product mag alleen met gelijktijdig gebruik worden gebruikt.

- Het doos de lader geleverde vermogen moet tussen minimaal 2,0 Watt (zoals vereist door de radioapparatuur) en maximaal 2,0 Watt liggen om de maximale opslaaideveilig te bereiken.
- Gooi de accu resp. het product niet in het vuur.
- Kinderen dienen onder toezicht te staan, tenzij de waarborgen dat zij niet het product spelen.
- Gebruik het product niet binnen omgebouwen, waarin elektrische apparatuur niet is toegestaan.
- Kinderen dienen onder toezicht te staan, tenzij de waarborgen dat zij niet het product spelen.
- Gebruik het product niet binnen omgebouwen, waarin elektrische apparatuur niet is toegestaan.
- Kinderen dienen onder toezicht te staan, tenzij de waarborgen dat zij niet het product spelen.
- Open het product niet en gebruik het niet meer als het beschadigd is.
- De lader moet knikken of inklinken.
- Laat het product niet vallen en stel het niet bloot aan zware schokken of stoten.
- Niet reparatiekundig materieel direct en overeenkomstig de lokale wetgeving afvoerschikten afvoeren.
- Verpakking niet openen. Dit kan tot schade aan het product leiden. Daarom vervalt elke aanspraak op garantie.

#### Waarschuwing – Accu

- Gebruik alleen geschikt laadapparatuur of USB-aansluitingen voor het opladen.
- Gebruik defecte laadapparatuur of USB-aansluitingen principieel niet meer en probeer ze niet te repareren.
- Het op te laden product niet overladen of diepontladen.
- Vermijd opslaa, opladen en gebruik bij extreme temperaturen en extreme lage luchtstrijk bij droge of grote hoogte.
- Indien de accu's gedurende langere tijd worden opgeladen, dan dienen ze ten minste regelmatig (min. om de 3 maanden) te worden opgeladen.

#### 2. Veiligheidsinstructies

- Het product is bedoeld voor niet-commercieel privégebruik e huiselijke kring.
- Gebruik het product uitsluitend voor het doel waarvoor het gemaakt is, niet voor andere doeleinden.
- Kinderen dienen onder toezicht te staan, tenzij de waarborgen dat zij niet het product spelen.
- Gebruik het product niet binnen omgebouwen, waarin elektrische apparatuur niet is toegestaan.
- Kinderen dienen onder toezicht te staan, tenzij de waarborgen dat zij niet het product spelen.
- Open het product niet en gebruik het niet meer als het beschadigd is.
- De lader moet knikken of inklinken.
- Laat het product niet vallen en stel het niet bloot aan zware schokken of stoten.
- Niet reparatiekundig materieel direct en overeenkomstig de lokale wetgeving afvoerschikten afvoeren.
- Verpakking niet openen. Dit kan tot schade aan het product leiden. Daarom vervalt elke aanspraak op garantie.

#### 3. Technische gegevens

#### Ostrzeżenia – wysoki poziom głośności

- Wysokie ciśnienie aktywności
- Ryzyko uszkodzenia słuchu.

Abi zapobiec ryzyku uszkodzenia słuchu, unikań słuchania przy dużym poziomie głośności i przez długi czas. Głośność ustawiaj zawsze na rozsądny poziom. Wysoki poziom głośności może – nawet jeżeli przez krótko – prowadzić do uszkodzenia słuchu. Pożyczone są materiały produkcyjne ograniczona jest percepcja dźwięków z otoczenia. Z tego powodu stosuj produkt, nie obciążając jego możliwości. Zgodnie z tymi wytycznymi należy używać produktu zgodnie z instrukcją obsługi i zaleceniami producenta.

#### 3. Czynszczenie

Czyść produkt tylko przy użyciu niestrypiącej się, lekko zwilżonej szmatki i nie stosować agresywnych detergentów.

#### 4. Wyłączenie odpowiedzialności

Hama GmbH & Co KG nie odpowiada gwarancji ani nie odpowiada za szkody wynikłe z niewłaściwej instalacji, montażu oraz nieprawidłowego stosowania produktu lub nieprzeznaczenia instrukcji obsługi lub wskazażeń bezpieczeństwa.

|   |  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|---|--|--|------------------------------|------------------------|-----------------|---------------------|------------------|---|-----------------|--------|--------|--|------------|-------------|-------------------------|---|------------------|------------|---------------|----------------------------|--------|----------------------------------|------|-------------------|-------|---|--------------------------------------|----------------|---------------------|---------------------------|----------------|
|   | <b>5. Deklaracja zgodności</b>   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | Hama GmbH & Co KG niniejszym oświadczamy, że typ urządzenia radiowego (00221773) jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <a href="https://support.hama.com/00221773">https://support.hama.com/00221773</a>  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | <b>6. Informacja zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2023/826</b>   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | Informacje dotyczące zużycia energii można znaleźć na: <a href="https://support.hama.com/00221773">https://support.hama.com/00221773</a>   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | <b>7. Dane techniczne</b>  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | <table> <tbody><tr> <td></td> <td>Słuchawki douszne Bluetooth®</td> </tr> <tr> <td>Technologia Bluetooth®</td> <td>Bluetooth® v5.3</td> </tr> <tr> <td>Obsługiwane profile</td> <td>A2DP, AVRCP, HFP</td> </tr> <tr> <td>Częstotliwość dła transmisji Bluetooth®</td> <td>2402 – 2480 MHz</td> </tr> <tr> <td>Zasięg</td> <td>&lt; 10 m</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Akumulator</td> </tr> <tr> <td>Typ baterii</td> <td>3,7 V litowo-polimerowa</td> </tr> <tr> <td>Min. pojemność baterii słuchawek / stacji ładowni</td> <td>35 mAh / 230 mAh</td> </tr> <tr> <td>Pełny prąd</td> <td>5V ≡≡≡ 210 mA</td> </tr> <tr> <td>Czas ładowania / słuchawki</td> <td>— 1,5h</td> </tr> <tr> <td>Czas ładowania / stacja ładownia</td> <td>— 2h</td> </tr> <tr> <td>Stan występowania</td> <td>— 35h</td> </tr> <tr> <td>Czas odtwarzania muzyki / Czas rozmowy*</td> <td>5h (earphones) + 15h (charging case)</td> </tr> <tr> <td>Masa słuchawek</td> <td>ok. 4 g / słuchawka</td> </tr> <tr> <td>Maksymalna moc transmisji</td> <td>2,5mW E.I.R.P.</td> </tr> </tbody></table> |  | Słuchawki douszne Bluetooth® | Technologia Bluetooth® | Bluetooth® v5.3 | Obsługiwane profile | A2DP, AVRCP, HFP | Częstotliwość dła transmisji Bluetooth® | 2402 – 2480 MHz | Zasięg | < 10 m |  | Akumulator | Typ baterii | 3,7 V litowo-polimerowa | Min. pojemność baterii słuchawek / stacji ładowni | 35 mAh / 230 mAh | Pełny prąd | 5V ≡≡≡ 210 mA | Czas ładowania / słuchawki | — 1,5h | Czas ładowania / stacja ładownia | — 2h | Stan występowania | — 35h | Czas odtwarzania muzyki / Czas rozmowy* | 5h (earphones) + 15h (charging case) | Masa słuchawek | ok. 4 g / słuchawka | Maksymalna moc transmisji | 2,5mW E.I.R.P. |
|   | Słuchawki douszne Bluetooth®   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Technologia Bluetooth®                            | Bluetooth® v5.3  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Obsługiwane profile                               | A2DP, AVRCP, HFP   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Częstotliwość dła transmisji Bluetooth®           | 2402 – 2480 MHz  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Zasięg  | < 10 m   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | Akumulator   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Typ baterii                                       | 3,7 V litowo-polimerowa  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Min. pojemność baterii słuchawek / stacji ładowni | 35 mAh / 230 mAh   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Pełny prąd  | 5V ≡≡≡ 210 mA  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Czas ładowania / słuchawki                        | — 1,5h   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Czas ładowania / stacja ładownia                  | — 2h   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Stan występowania                                 | — 35h  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Czas odtwarzania muzyki / Czas rozmowy*           | 5h (earphones) + 15h (charging case)   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Masa słuchawek                                    | ok. 4 g / słuchawka  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
| Maksymalna moc transmisji                         | 2,5mW E.I.R.P.   |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |
|   | * po pełnym naładowaniu  |  |                              |                        |                 |                     |                  |   |                 |        |        |  |            |             |                         |   |                  |            |               |                            |        |                                  |      |                   |       |   |                                      |                |                     |                           |                |

#### GB Warnings and safety instructions

#### Warning

- Take your time and read the following instructions and information completely. Information on product use can be found in the quick guide.
- The complete instruction manual is available at support.hama.com

#### 1. Explanation of product marking symbols

--- The product must be used only with direct current.

The power delivered by the charger must be between min 2.0 Watts (as required by the radio equipment, and max 2.0 Watts in order to achieve the maximum charging speed. The standardised USB interface means that a charger with a higher output power can also be used.

#### 2. Safety Notes

- The product is intended for private, non-commercial use only.
- Use the product for its intended purpose only.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Do not use the product in areas where the use of electronic devices is not permitted.
- Do not attempt to service or repair the product yourself. Leave any and all service work to qualified experts.
- Do not open the device or continue to operate it if it becomes damaged.
- Do not bend or crush the cable.
- Do not drop the product and do not expose it to any major shocks.
- Dispose of packaging material immediately according to locally applicable regulations.
- Do not modify the product in any way. Doing so voids the warranty.
- Protect the product from dirt, moisture and overheating, and only use it in a dry environment.
- Do not use the product in the immediate vicinity of heaters or other heat sources or in direct sunlight.
- Keep the item only in moderate climatic conditions.
- Treat this product, as all electrical products, out of the reach of children!
- Do not operate the product outside the power limits given in the specifications.

#### F Avertissements et consignes de sécurité

#### Avertissement

- Veuillez prendre le temps de lire l'ensemble des remarques et consignes suivantes. Pour plus d'informations relatives à l'utilisation du produit, veuillez consulter le manuel d'utilisation.
- La version intégrale du manuel d'emploi est disponible à l'adresse Internet suivante : support.hama.com

#### 1. Explication des symboles d'étiquetage

--- Le produit doit être alimenté exclusivement en courant continu.

La puissance fournie par le chargeur doit être entre, au minimum, 2,0 Watts requis par l'équipement radioélectrique et, au maximum, 2,0 Watts pour atteindre la vitesse de chargement maximale.

Grâce à l'interface USB standardisée, il est également possible d'utiliser un chargeur avec une puissance de sortie plus élevée.

#### 2. Consignes de sécurité

- Ce produit est destiné à une utilisation domestique non commerciale.
- Utilisez le produit exclusivement conformément à sa destination.
- Les enfants doivent être surveillés afin de garantir qu'ils ne jouent pas avec le produit.
- N'utilisez pas le produit dans les zones dans lesquelles l'utilisation d'appareils électroniques est interdite.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même ni d'effectuer des travaux d'entretien. Déléguez tous travaux d'entretien à des techniciens qualifiés.
- Ne tentez pas d'ouvrir le produit en cas de détérioration et cessez de l'utiliser.
- Faites attention à ne pas pincer le câble.
- Protégez le produit des secousses violentes et évitez tout choc ou toute chute.
- Recyclez les matériaux d'emballage conformément aux prescriptions locales en vigueur.
- N'apportez aucune modification à l'appareil. Des modifications vous feraient perdre vos droits de garantie.

#### Avertissement – Batterie

- Utilisez exclusivement un chargeur approuvé ou une connexion USB pour la recharge.
- Coeur d'effectuer toute charge ou toute connexion USB défectueuse et ne tentez pas de réparer ou tenter.
- Ne surchargez ou ne déchargez pas totalement le produit.
- Évitez de stocker, charger et utiliser le produit à des températures extrêmes et à une pression atmosphérique extrêmement basse (au moins une fois par trimestre) en cas de stockage prolongé.

#### Avertissement – Aimants

- Ce produit génère des champs magnétiques. Avant d'utiliser ce produit, toute personne portant un stimulateur cardiaque doit se faire conseiller par un médecin car le fonctionnement du stimulateur cardiaque peut être affecté.
- Ne conservez aucune carte à bande magnétique (carte bancaire ou similaire) à proximité de la station de recharge ou des écouteurs. Risque d'endommagement, voire d'effacement des données stockées sur les cartes.

#### 3. Waarschuwing – Hoog volume

- Hoog geluidsniveau
- Gevaar voor gehoorschade.
- Om gehoorschade te voorkomen, dient u het horen bij een hoog geluidsniveau gedurende lange periodes te vermijden.
- Houd het geluidsniveau te allen tijde op een verstandig niveau. Grote geluidsnivea kunnen – zelfs kortstondig – tot gehoorschadings leiden.
- De gebruiksaanwijzing van het product bevat in de van waarneming van omgevingsgeluid. Bedient u om deze reden tijdens het gebruik ervan geen voortgang of machines.

#### 2. Onderhoud en verzorging

Reinig dit product uitsluitend met een pluisvrij, licht vezig doek en maak gebruik van aggressive reinigingsmiddelen.

#### 4. Uitsluiting van garantie en aansprakelijkheid

- Hama GmbH & Co KG aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid of garantiesclaims voor schade of gevolgschade, welke door ondeskundige installatie, montage en ondeskundig gebruik van het product voortvloeit uit het resultaat van de garantie.
- De gebruiker aanvaardt de aansprakelijkheid van de acten van een bedieningsinstructies en/of veiligheidsinstructies.

#### 5. Conformiteitsverklaring

--- Hierbij verklaar ik, Hama GmbH & Co KG, dat het type radioapparaat (00221773) conform is met Richtlijn 2014/53/UE. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

#### H Biztonsági előírások és figyelemztetések

#### Figyelemztetés

- Származ a szék, és először olvassa végig az itt közzétett útmutatókat és előírásokat.
- A termék nem használható a fűtés és egyéb hőforrások közelében, vagy közvetlen napfénytől kórhív.
- Ez a készülék, mint minden elektronos készülék, nem gyermekek kezébe való.
- A termék használata korlátozva On a megadott teljesítményhatárain túl.
- Ne használja a terméket párhuzamosan, és kerülje az érintkezést hőforrás vízzel.
- Gépülési anyagok vagy sporteszközök használata ne hagyja figyelmen kívül a termék által és ügyélen a fogalmi helyzete, valamint környezetét.
- Az akkumulátor állapotát bevizsgálás előtt ellenőrizze az állapotát, és ne használja tovább, amíg a termék nem működése ésszerű deformáltságát észlelve az akkumulátorok töltetemet.

#### 1. A címkén szereplő szimbólumok magyarázata

--- A terméket csak egyenértelműen szabad használni. A többi átal szolgáltatások teljesítményét, a rádióerőteret, a rádiófrekvencia sugárzást, a 2,0 Watt és a maximális töltési sebesség eléréséhez szükséges maximum 2,0 Watt között kell lennie.

A szabványosított USB-terület lehetővé teszi a nagyobb kimeneti teljesítményű töltőeszközök használatát is.

#### 2. Biztonsági előírások:

- A termék a magánéletben, nem üzleti célú alkalmazásra készült.
- Nem szabad kizárólag az előírt előírások alapján, a gyermekkezelés, impinger use.
- A gyermekkezelés ügyelni kell, nehogy látszanak a készülékek.
- Ne használja a terméket olyan helyeken, ahol elektronikus készülékek használata tilos.
- Ne közelebb lépjen a készülékhez, mint a megadott távolság (pl. nagy töltésű akkumulátor).
- Ne tartson a töltődoboz vagy a fülhallgató közelében EC- vagy egyéb, mégpáncsított ellátott kártyát. A kártyán lévő adatok megsérülhetnek vagy törölődhetnek.

#### Warning – High volumes

- High sound pressure level.
- There is a risk of hearing damage.
- To prevent hearing loss, avoid listening at high volume levels for long periods.
- Always keep the product at a reasonable level. Loud volumes, even over short periods, can cause hearing loss.
- Using this product limits your perception of ambient noise.
- Do not operate, do not operate any vehicles or machines while using this product.

#### 3. Care and Maintenance

Only clean this product with a slightly damp, lint-free cloth and use an aggressive cleaning agents.

#### 4. Warranty Disclaimer

Hama GmbH & Co KG assumes no liability and provides no warranty for damage resulting from improper installation/mounting, improper use of the product or from failure to observe the operating instructions and/or safety notes.

#### 5. Declaration of Conformity

--- Hereby, Hama GmbH & Co KG declares that the radio equipment type (00221773) is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://support.hama.com/00221773>

|   |                 |
|---|-----------------|
| Frequency band(s)                         | 2402 – 2480 MHz |
| Maximum radio-frequency power transmitted | 2,5mW E.I.R.P.  |

|                                       |                  |
|---------------------------------------|------------------|
| Bluetooth® technology                 | Bluetooth® v5.3  |
| Supported profiles                    | A2DP, AVRCP, HFP |
| Frequency of Bluetooth® transmissions | 2402 – 2480 MHz  |
| Range                                 | < 10 m           |

|   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| Bluetooth® technology                     | Bluetooth® v5.3                     |
| Battery type                              | 3,7 V lithium polymer               |
| Min. capacity of earphones / charging box | 35mAh / 230mAh                      |
| Input                                     | 5V ≡≡≡ 210 mA                       |
| Charging time of modern earphones         | — 1,5h                              |
| Charging time of charging box             | — 2h                                |
| Standby*                                  | — 35h                               |
| Music Play Time*akt                       | 5h (earphone) + 15h (charging case) |
| Weight of earphones                       | Each earphone approx. 4 g           |
| Weight of charging cradle incl. earphones | approx. 34 g                        |

|   |                 |
|---|-----------------|
| Frequency band(s)                         | 2402 – 2480 MHz |
| Maximum radio-frequency power transmitted | 2,5mW E.I.R.P.  |

|   |                  |
|---|------------------|
| Technologie Bluetooth®                      | Bluetooth® v5.3  |
| Profilis pris in charge                     | A2DP, AVRCP, HFP |
| Fréquence pour les transmissions Bluetooth® | 2402 – 2480 MHz  |
| Portée                                      | < 10 m           |

|  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| Type de batterie   | 3,7 V Li-Polymer                    |
| Capacité minimale écouteurs / boîtier de charge            | 35mAh / 230mAh                      |
| Consommation de courant                                    | 5V ≡≡≡ 210 mA                       |
| Temps de recharge / écouteurs                              | — 1,5 h                             |
| Temps de recharge / boîtier de charge                      | — 2h                                |
| Veille*  | — 35h                               |
| Autonomie lecture musique/Autonomie en 15h (charging case) | 5h (earphone) + 15h (charging case) |
| Poids écouteurs  | env. 4 g par écouteur               |
| Poids de la station de charge avec écouteurs               | env. 34 g                           |

|                                       |                 |
|---------------------------------------|-----------------|
| Bandes de fréquences                  | 2402 – 2480 MHz |
| Puissance de radioélectrique maximale | 2,5mW E.I.R.P.  |

|   |                  |
|---|------------------|
| Technologie Bluetooth®                      | Bluetooth® v5.3  |
| Profilis pris in charge                     | A2DP, AVRCP, HFP |
| Fréquence pour les transmissions Bluetooth® | 2402 – 2480 MHz  |
| Portée                                      | < 10 m           |

|  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| Type de batterie   | 3,7 V Li-Polymer                    |
| Capacité minimale écouteurs / boîtier de charge            | 35mAh / 230mAh                      |
| Consommation de courant                                    | 5V ≡≡≡ 210 mA                       |
| Temps de recharge / écouteurs                              | — 1,5 h                             |
| Temps de recharge / boîtier de charge                      | — 2h                                |
| Veille*  | — 35h                               |
| Autonomie lecture musique/Autonomie en 15h (charging case) | 5h (earphone) + 15h (charging case) |
| Poids écouteurs  | env. 4 g par écouteur               |
| Poids de la station de charge avec écouteurs               | env. 34 g                           |

#### 6. Informazioni conformemente al regolamento (UE) 2023/826

Vous trouverez des informations sur la consommation d'énergie à l'adresse: <https://support.hama.com/00221773>

#### 7. Caratteristiche tecniche

|   |                  |
|---|------------------|
| Technologia Bluetooth®                      | Bluetooth® v5.3  |
| Profilis pris in charge                     | A2DP, AVRCP, HFP |
| Fréquence pour les transmissions Bluetooth® | 2402 – 2480 MHz  |
| Portée                                      | < 10 m           |

|  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| Type de batterie   | 3,7 V Li-Polymer                    |
| Capacité minimale écouteurs / boîtier de charge            | 35mAh / 230mAh                      |
| Consommation de courant                                    | 5V ≡≡≡ 210 mA                       |
| Temps de recharge / écouteurs                              | — 1,5 h                             |
| Temps de recharge / boîtier de charge                      | — 2h                                |
| Veille*  | — 35h                               |
| Autonomie lecture musique/Autonomie en 15h (charging case) | 5h (earphone) + 15h (charging case) |
| Poids écouteurs  | env. 4 g par écouteur               |
| Poids de la station de charge avec écouteurs               | env. 34 g                           |

#### 5. Dichiarazione di conformità

--- Il fabbricante, Hama GmbH & Co KG, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio (00221773) è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet: <https://support.hama.com/00221773>

|                                       |                 |
|---------------------------------------|-----------------|
| Bandes de fréquences                  | 2402 – 2480 MHz |
| Puissance de radioélectrique maximale | 2,5mW E.I.R.P.  |

|   |                  |
|---|------------------|
| Technologia Bluetooth®                      | Bluetooth® v5.3  |
| Profilis pris in charge                     | A2DP, AVRCP, HFP |
| Fréquence pour les transmissions Bluetooth® | 2402 – 2480 MHz  |
| Portée                                      | < 10 m           |

|  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| Type de batterie   | 3,7 V Li-Polymer                    |
| Capacité minimale écouteurs / boîtier de charge            | 35mAh / 230mAh                      |
| Consommation de courant                                    | 5V ≡≡≡ 210 mA                       |
| Temps de recharge / écouteurs                              | — 1,5 h                             |
| Temps de recharge / boîtier de charge                      | — 2h                                |
| Veille*  | — 35h                               |
| Autonomie lecture musique/Autonomie en 15h (charging case) | 5h (earphone) + 15h (charging case) |
| Poids écouteurs  | env. 4 g par écouteur               |
| Poids de la station de charge avec écouteurs               | env. 34 g                           |

|                                       |                 |
|---------------------------------------|-----------------|
| Bandes de fréquences                  | 2402 – 2480 MHz |
| Puissance de radioélectrique maximale | 2,5mW E.I.R.P.  |

|                                      |                  |
|--------------------------------------|------------------|
| Technologia Bluetooth®               | Bluetooth® v5.3  |
| Ondersteunde profielen               | A2DP, AVRCP, HFP |
| Frekwencje dła transmisji Bluetooth® | 2402 – 2480 MHz  |
| Reikje                               | < 10 m           |

|   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| Typ de baterie                          | 3,7 V Lithium-Polymer               |
| Min. capacitate cordontelefon / laadbox | 35mAh / 230mAh                      |
| Stroomverbruik                          | 5V ≡≡≡ 210 mA                       |
| Opladetijs / oortelefoon                | — 1,5h                              |
| Opladetijs / laadbox                    | — 2h                                |
| Standby*                                | — 35h                               |
| Muziekafspeltijd* / Akkumulator         | 5h (earphone) + 15h (charging case) |
| Gewicht oortelefoons                    | ca. 4g per oortelefoon              |
| Gewicht laadbox                         | ca. 34 g                            |

#### 2. Indicazioni di sicurezza:

## UZPOZORNENIA A BEZPEČNOSTNÉ ZNAČENIA

**Upozornenie**

- Napriaj si nájdite trochu času a dôkladne si prečítajte nasledujúce pokyny a upozornenia. Informácie o používaní výrobku nájdete v stručnom návode na používanie.
- Kompletný návod je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: support.hama.com

### 1. Využitie symbolov označenia výrobkov

--- Výrobok používať iba pri jednodennom prúde.

Výkon nabíjačky sa musí pohybovať od minimálneho výkonu 2,0 Wattu po požadovaného rádiový zariadením do maximálneho výkonu 2,0 Wattu potrebného na dosiahnutie maximálnej rýchlosti nabíjania.

Prestrúchivom Standardizovaného USB rozhrania je možné použiť akúkoľvek nabíjačku s výšim výstupným výkonom.

### 2. Bezpečnostná upozornenia

- Výrobok je určený na neekolmerné použitie v domácnosti.
- Výrobok používať výhradne na stanovenej účel. Nie je určený na dohadzovanie. Aby sa zabezpečilo, že sa nebudú vyrábajúť nové.
- Výrobok nepoužívať na miestach, kde je používanie elektronicých zariadení zakázané.
- Do výrobku nezasahujte a nepoužívajte ho. Akékoľvek úkony súdržby prerušuje prístupnú osobnému personálu.
- Výrobok neobsluhujte a v prípade poškodenia ho náležite neopravujte.
- Kábel neťahajte a neťahajte.
- Výrobok chráňte pred pádom a veľkými otrasmi.
- Obnoviť materiál nabíjajúceho zariadenia možno do úli neumožňuje EC karty alebo podobné karty s magnetickými príružkami. Údaje na kartách by sa mohli poškodiť alebo vymazať.

Chráňte výrobok pred znečistením, vlhkosťou a prehriatím a používajte ho len v suchom prostredí.

--- Výrobok používať iba pri jednodennom prúde.

**Upozornění – vysoká hladlost**

- Vysoký akustický tlak
- Nesprávne pokročenie sluchu.
- Abv nedošlo k pokročeniu sluchu, nepoužívajte zařízení dlouhou dobu při vysoké hladlosti.
- Hladlost udržujte vždy na průměrné úrovni.
- Vysoká hladlost může při spěšném trávení způsobit pokročenie sluchu.
- Používaní výrobku omezuje vlnění okolního vzduchu. Během používání proto neobsluhujte osobu nebo stroj.

### 3. Údržba a čistění

Tento výrobek čistěte pouze mírně navlhčeným hadříkem nepoužívajícím vlákna a nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

### 4. Vybavení záruky

Hama GmbH je Co KG nepřebírá žádnou odpovědnost nebo záruku za kvalitu nebo dostupnost instalací, montáží nebo neodborným použitím výrobku nebo nedodržáním návodu k použití a/nebo bezpečnostních pokynů.

### 5. Prohlášení o shodě

Tímto Hama GmbH je Co KG prohlašuje, že tento výrobek odpovídá normě [00221773] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Kmitočtová pásma (limitovaná) 2402 – 2480 MHz
Maximální radiofrekvencní výkon vysílání 2,5mW E.I.R.P.

Frekvencia na prímový oet Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V Li-polymer
Min. kapacita slúchadiel/ nabíjaceho boxu 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2h
Kľadový stav \* – 35h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5h (earphone) + 15h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia pri prenos Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V lithium-polymerová
Min. kapacita slúchadiel / nabíjacieho zariadenia 35 mAh / 230mAh
Príkon 5V **≡** 210 mA
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 1,5 h
Doba do úplného nabití / nabíjacieho boxu – 2 h
Kľadový stav \* – 35 h
Doba preháňaví hubu/ Doba hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel cca 4 g každé slúchadlo
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Frekvencia na prímový oet Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V Li-polymer
Min. kapacita slúchadiel/ nabíjaceho boxu 35 mAh / 230mAh
Obdob prúdu 5V **≡** 210 mA
Čas nabíjania/ slúchadla do úli – 1,5 h
Čas nabíjania/nabíjacieho boxu – 2 h
Pokojuový stav \* – 35 h
Čas preháňaví hubu/ Čas hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel jedno slúchadlo cca 4 g
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia na prímový oet Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V Li-polymer
Min. kapacita slúchadiel/ nabíjaceho boxu 35 mAh / 230mAh
Obdob prúdu 5V **≡** 210 mA
Čas nabíjania/ slúchadla do úli – 1,5 h
Čas nabíjania/nabíjacieho boxu – 2 h
Pokojuový stav \* – 35 h
Čas preháňaví hubu/ Čas hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel jedno slúchadlo cca 4 g
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia na prímový oet Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V Li-polymer
Min. kapacita slúchadiel/ nabíjaceho boxu 35 mAh / 230mAh
Obdob prúdu 5V **≡** 210 mA
Čas nabíjania/ slúchadla do úli – 1,5 h
Čas nabíjania/nabíjacieho boxu – 2 h
Pokojuový stav \* – 35 h
Čas preháňaví hubu/ Čas hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel jedno slúchadlo cca 4 g
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia na prímový oet Bluetooth® 2402 – 2480 MHz
Dohah < 10 m
Typ batérie 3,7 V Li-polymer
Min. kapacita slúchadiel/ nabíjaceho boxu 35 mAh / 230mAh
Obdob prúdu 5V **≡** 210 mA
Čas nabíjania/ slúchadla do úli – 1,5 h
Čas nabíjania/nabíjacieho boxu – 2 h
Pokojuový stav \* – 35 h
Čas preháňaví hubu/ Čas hovoru \* 5 h (earphone) + 15 h (charging case)
Hmotnosť slúchadiel jedno slúchadlo cca 4 g
Hmotnosť nábičky kolíčky s uchádzači cca 34 g

Prílohu nábičky

Technológia Bluetooth® Bluetooth® v5.3
Podporované profily A2DP, AVRCP, HFP

Frekvencia na prímový resp. pásma 2402 – 2480 MHz
Maximální radiofrekvencní výkon vysílání 2,5mW E.I.R.P.

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Frekvencia na prímový resp. pásma 2402 – 2480 MHz
Maximální radiofrekvencní výkon vysílání 2,5mW E.I.R.P.

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: **https://support.hama.com/00221773**

Hama GmbH je Co KG tímto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [00221773] je v súlade so směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici